

NACHRICHTEN- BLATT

erscheint
wöchentlich

aktuell
informativ
bürgernah

Nummer 31
Freitag,
04. August 2023



Gemeinde
Bötzingen
am Kaiserstuhl



Weinbau seit 769 n. Ch.

Blumige Aussichten für Insekten

Ob elegante Flieger wie Libellen und Schmetterlinge, fleißige Bestäuber wie Bienen und Hummeln oder Plagegeister wie Mücken und Bremsen: Insekten sind ein essentieller Teil der Natur, sie erhalten unsere Ökosysteme und sichern uns unsere Nahrung. Als Bestäuber von Nutz- und Wildpflanzen erbringen sie enorme Leistungen, dienen zahlreichen Vögeln als Nahrungsquelle und sind als Verwerteter von organischem Material unersetzlich.

Naturnah und ökologisch angelegt sind Grünflächen vielfältige Lebensräume für allerlei Insekten und tragen damit zum Erhalt unserer Biodiversität bei. Gleichzeitig leisten begrünte Flächen einen wichtigen Beitrag zum Klimaschutz. Denn jeder Quadratmeter unversiegelten Boden, auf dem eine bunte Mischung heimischer Pflanzen gedeiht, hilft, extreme Wetterereignisse wie Starkregen, Überschwemmungen, aber auch Hitze und Trockenheit aufzufangen und auszugleichen.

Die Mitarbeitenden des Gemeindebauhofs haben in diesem Jahr erneut zahlreiche Grünflächen unserer Gemeinde mit diversen Blumen bepflanzt. Die Flächen verschönern dabei nicht nur das Gemeindebild, sondern leisten auch einen wichtigen Beitrag zum Erhalt unserer Biodiversität. Die Bemühungen des Bauhofs tragen damit dazu bei, dass Bötzingen nicht nur für seine Einwohnerinnen und Einwohner, sondern auch für die Insekten ein lebenswerter Ort bleibt. Die Gemeinde ist bemüht im kommenden Jahr noch mehr Flächen insektenfreundlich und divers zu begrünen.

Als Bürgerinnen und Bürger können Sie ebenfalls aktiv dazu beitragen, die Artenvielfalt unserer Gemeinde zu unterstützen. Bereits kleine Maßnahmen wie das Anlegen von Wildblumenwiesen, das Setzen von heimischen Stauden oder Hecken haben einen positiven Einfluss auf die Biodiversität.

Im Rahmen der Richtlinie Kleinprojektefonds fördert die Gemeinde Bötzingen die Bepflanzung mit gebietsheimischen Pflanzenarten. Mehr Informationen hierzu können Sie der Homepage der Gemeinde unter dem **Reiter Klimaschutz** entnehmen.



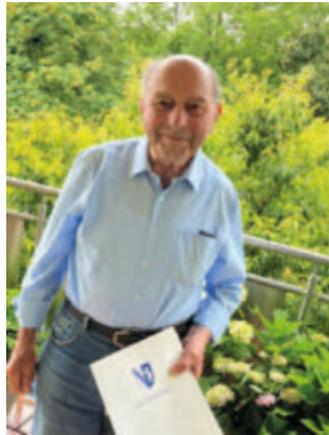


DIE JUBILARE IN DER GEMEINDE

Herr Heinrich Jenne feierte den 90. Geburtstag

Bürgermeister Schneckenburger gratulierte Herrn Jenne im Namen der Gemeinde Bötzingen. Er überbrachte auch die Glückwünsche der Landrätin, Frau Störr-Ritter.

Mit den besten Wünschen für einen Lebensabend in Gesundheit und Wohlergehen überreichte der Bürgermeister dem Jubilar ein kleines Geburtstagsgeschenk der Gemeinde.




DIE GEMEINDE GRATULIERT

Glückwünsche zur Übernahme der Postfiliale



Die Postfiliale Bötzingen finden Sie ab sofort im A&K Shop, Allmendweg 3, in Bötzingen (siehe auf Seite 9).

Bürgermeister Schneckenburger gratulierte im Namen der Gemeinde und wünschte dem ganzen Team einen guten Start und viel Erfolg.

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt, Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen.

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:
Bürgermeister Schneckenburger oder Stellvertreter.

Für den Anzeigenteil/Druck:
Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Str. 45,
78333 Stockach, Tel. 07771/93 17-11, Fax: 07771/93 17-40.
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de |
Homepage: www.primo-stockach.de



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN



Bei der Gemeinde Bötzingen, Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald (ca. 5.500 Einwohner) ist **zum nächstmöglichen Zeitpunkt** eine Stelle als **Sachbearbeiter (m/w/d)** in Vollzeit zu besetzen im Bereich

Finanzwesen

Zu Ihren wesentlichen Aufgaben gehören:

- Anordnungswesen
- Wiederkehrende Einnahmen
- Stellvertretung der Gemeindekasse
- Veranlagung Wasser- und Abwassergebühren
- Vorbereitung und Überwachung der Austauschaktion Wasserzähler nach EichG
- Statistiken
- Beschaffungswesen
- Mitarbeit im Rechnungsamt

Eine genaue Abgrenzung und weitere organisatorische Anpassungen sowie Änderungen behalten wir uns vor.

Wir erwarten:

- abgeschlossene Ausbildung zum Verwaltungsfachangestellten (m/w/d) bzw. kaufmännische oder vergleichbare Ausbildung
- Routinierter Umgang mit gängigen EDV-Programmen (z. B. SAP, MS-Office)
- Zuverlässigkeit, ein hohes Maß an Selbstständigkeit und Teamfähigkeit sowie persönliches Engagement

Wir bieten:

- unbefristetes Arbeitsverhältnis
- Vergütung nach den Bestimmungen des TVöD (Entgeltgruppe 6)

inkl. Zusatzleistungen und -versorgung

- abwechslungsreiches und eigenverantwortliches Arbeiten
- persönliche und fachliche Weiterbildungsangebote
- direkte Anbindung an den ÖPNV
- Firmenfitnessprogramm „Hanseft“

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung. Diese senden Sie bitte **bis Mittwoch, 06.09.2023**, an die **Gemeinde Bötzingen, Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen oder per Mail, in einer zusammenhängenden pdf-Datei, an katharina.kreuz@boetzingen.de**. Per Post senden Sie uns bitte nur Kopien zu, da die Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesendet werden. Bei Fragen stehen Ihnen Frau Lommen, unter 07663 / 9310-25, oder Herr Dufner, unter 07663 / 9310-15, gerne zur Verfügung.



Bei der Gemeinde Bötzingen, Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald (ca. 5.500 Einwohner) ist **zum nächstmöglichen Zeitpunkt** eine Stelle als **Sachbearbeiter (m/w/d)** in Vollzeit zu besetzen im Bereich

Finanzwesen / stellv. Rechnungsamtsleitung

Zu Ihren wesentlichen Aufgaben gehören:

- Mitarbeit bei der Aufstellung des Haushaltplanes und der Jahresrechnung sowie sonstigen Kämmereiaufgaben
- Erhebung und Bearbeitung der Gemeindesteuern, Gebühren und Beiträge
- Beitragsrecht, Veranlagung von Erschließungsbeiträgen
- Bearbeitung von Abgabensatzungen
- Bearbeitung aller Angelegenheiten der Gemeinde als Steuer-schuldner (mit Steuerberater)
- Einführung und Umsetzung des §2b UStG und TCMS
- Bearbeitung von Energielieferungsverträgen und Konzessionsverträgen
- Umsetzung und Koordination des Datenschutzes nach DSGVO
- Versicherungswesen
- Stellvertretung des Fachbeamten für das Finanzwesen

Eine genaue Abgrenzung und weitere organisatorische Anpassungen sowie Änderungen behalten wir uns vor.

Wir erwarten:

- ein abgeschlossenes Studium zum Bachelor of Arts - Public Management bzw. zum Dipl. Verwaltungswirt (FH) oder abgeschlossene Ausbildung als Verwaltungsfachangestellte/r mit ALG II bzw. den Verwaltungsfachwirt oder eine vergleichbare berufliche Qualifikation mit Berufserfahrung
- Kenntnisse im Bereich des Kommunalen Haushalts-, Kassen- und Rechnungswesen
- Kenntnisse in SAP-SMART sind von Vorteil
- gute EDV-Kenntnisse und sichere Anwendung der MS-Office-Programme
- Zuverlässigkeit, ein hohes Maß an Selbstständigkeit und Teamfähigkeit sowie persönliches Engagement

Wir bieten:

- unbefristetes Arbeitsverhältnis vorab als Elternzeitvertretung (2 Jahre), im Anschluss Weiterbeschäftigung in einem evtl. anderen Aufgabengebiet
- leistungsgerechte Vergütung nach TVöD bis Entgeltgruppe 9c bei entsprechender Qualifikation bzw. bei Vorliegen der laufbahnrechtlichen Voraussetzungen eine Stelle im Beamtenverhältnis
- Zusatzleistungen und -versorgung des öffentlichen Dienstes
- interessantes, abwechslungsreiches und eigenverantwortliches Arbeiten
- persönliche und fachliche Weiterbildungsangebote
- direkte Anbindung an den ÖPNV
- Firmenfitnessprogramm „Hansefit“

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung. Diese senden Sie bitte **bis Mittwoch, 06.09.2023**, an die **Gemeinde Bötzingen, Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen** oder **per Mail, in einer zusammenhängenden pdf-Datei, an katharina.kreuz@boetzingen.de**. Per Post senden Sie uns bitte nur Kopien zu, da die Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesendet werden. Bei Fragen stehen Ihnen Frau Lommen, unter 07663 / 9310-25, oder Herr Dufner, unter 07663 / 9310-15, gerne zur Verfügung.



Bei der Gemeinde Bötzingen, Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald (ca. 5.500 Einwohner) ist **zum nächstmöglichen Zeitpunkt** eine Stelle als **Sachbearbeiter (m/w/d)** in Vollzeit zu besetzen für die

IT-Koordination

Zu Ihren wesentlichen Aufgaben gehören:

- Betreuung der gemeindeeigenen IT und Umsetzung von dazugehörigen Projekten in Zusammenarbeit mit externen Dienstleistern
- Anwenderbetreuung (Rathaus, Kindertagesstätten, Bücherei u.a.)
- Beschaffung, Installation und Betreuung von Hard- und Software sowie den Fachanwendungen und Datenbanken in Zusammenarbeit mit externen Dienstleistern
- Administration der virtuellen Microsoft Windows Server Infrastruktur und TK-Anlagen (Rathaus) mit Unterstützung eines externen Dienstleisters
- Betreuung der IT-Umgebung der Schule mit entsprechender Infrastruktur in Zusammenarbeit mit einem externen Dienstleister
- Zuarbeit für die Weiterentwicklung der IT- und Digitalisierungs-Konzeption
- Umsetzung des Onlinezugangsgesetzes über das Portal service-bw.de
- Umsetzung / Begleitung des Breitbandausbaus der Gemeinde Bötzingen

Eine genaue Abgrenzung und weitere organisatorische Anpassungen sowie Änderungen behalten wir uns vor.

Wir erwarten:

- abgeschlossene Ausbildung zum Verwaltungsfachangestellten (m/w/d) bzw. kaufmännische Ausbildung oder abgeschlossene Ausbildung als Fachinformatiker (m/w/d) für Systemintegration oder vergleichbare Ausbildung
- Berufserfahrung in der öffentlichen Verwaltung
- Interesse an der IT und Digitalisierung
- gute Anwenderkenntnisse in den MS-Office-Produkten
- Kenntnisse im Bereich der IT-Administration und im Bereich Netzwerk wären wünschenswert, aber nicht Bedingung
- Zuverlässigkeit, ein hohes Maß an Selbstständigkeit und Teamfähigkeit sowie persönliches Engagement

Wir bieten:

- unbefristetes Arbeitsverhältnis
- leistungsgerechte Vergütung nach TVöD, bis Entgeltgruppe 9a bei entsprechender Qualifikation
- abwechslungsreiches und eigenverantwortliches Arbeiten
- persönliche und fachliche Weiterbildungsangebote
- sehr gute Anbindung an den ÖPNV
- Firmenfitnessprogramm „Hansefit“

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung **bis Mittwoch, 06.09.2023**. Diese senden Sie bitte an die **Gemeinde Bötzingen, Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen** oder **per Mail, in einer zusammenhängenden pdf-Datei, an katharina.kreuz@boetzingen.de**. Per Post senden Sie uns bitte nur Kopien zu, da die Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesendet werden. Bei Fragen stehen Ihnen Frau Lommen, unter 07663 / 9310-25, oder Herr Dufner, unter 07663 / 9310-15, gerne zur Verfügung.



Der Gemeinderat hat in seiner öffentlichen Sitzung am 25. Juli 2023 folgende Themen behandelt:

Polizeiliche Kriminalstatistik für das Jahr 2022

Polizeihauptkommissar Armin Zeller als Leiter des Polizeipostens Bötzingen und sein Stellvertreter Jens Dienst stellten die polizeiliche Kriminalstatistik des Jahres 2022 für Bötzingen anhand einer Präsentation vor. In Bötzingen gab es insgesamt 214 Straftaten (2021 = 171), was einem Anstieg von 43 Fällen oder 25,1% entspricht. Die Aufklärungsquote liegt bei 47,2%. Bötzingen liegt damit nach Breisach, March und Umkirch an vierter Stelle im Revierbereich. Die Häufigkeitszahl (Zahl der polizeilich registrierten Straftaten je 100.000 Einwohner) liegt in Bötzingen bei 3.977; nur in Breisach und March liegt diese Zahl höher. Weiter dargestellt wurden die wesentlichen Delikte im Jahresvergleich, die Altersstruktur der Tatverdächtigen und in ausgewählten Bereichen sowie nichtdeutsche Tatverdächtige. Beleuchtet wurden auch die einzelnen Deliktsbereiche im Detail. Zu den Verkehrsunfällen wurde mitgeteilt, dass 65 Unfälle in 2022 zu verzeichnen waren. Bürgermeister Schneckenburger dankte den Vertretern der Polizei für die gute Zusammenarbeit. Armin Zeller dankte seinerseits für die stets gute Zusammenarbeit und kündigte an, dass er nach 16 Jahren als Leiter des Polizeipostens im Herbst dieses Jahres in den Ruhestand gehen wird. Ein Nachfolger steht noch nicht fest.

Bedarfsplanung für Kindertageseinrichtungen und Betreuung schulpflichtiger Kinder 2023

Die Gemeinde hat dem Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald als Träger der örtlichen Jugendhilfe die Bedarfsplanung Förderung von Kindern in Tageseinrichtungen und Kindertagespflege und Betreuung schulpflichtiger Kinder jährlich vorzulegen.

Im September 2022 wurde in der Kindertagesstätte Pustebume eine neue Gruppe für Kinder unter 3 Jahren (U3) mit 10 Plätzen mit verlängerten Öffnungszeiten (VÖ) eröffnet. Bis Juli 2023 haben alle angemeldeten Kinder aus Bötzingen einen Platz erhalten. Nach aktuellem Stand der Anmeldungen sind ab Oktober 2023 alle 60 U3-Plätze belegt. Im Krippenjahr 2023/24 stehen einschließlich der Kindertagespflege 73 U3-Plätze zur Verfügung. Bei entsprechendem Bedarf kann in der Kita Pustebume eine zweite U3-Gruppe eröffnet werden. Voraussetzung dafür ist jedoch, dass genügend Fachkräfte gefunden werden.

Für die Kinder im Alter von 3 bis 6 Jahren (Ü3) stehen in den Bötzingener Kindergärten 190 Plätze (davon 30 Ganztagsplätze (GT) in der Kita Pustebume und 20 GT-Plätze im Evang. Kindergarten) zur Verfügung. Nach dem aktuellen Stand der Anmeldungen reichen im Kita-Jahr 2023/24 die vorhandenen Plätze gerade aus. Alle weiteren, verspätet eingehenden Anmeldungen, sowie Kinder, die neu zuziehen, müssen warten. In der Kita Pustebume kann eine neue Gruppe für Ü3-Kinder eröffnet werden, sofern genügend Personal gefunden wird.

Zum Stichtag 01.03.2023 waren in Bötzingen 422 Schulkinder im Alter von 6,5 bis 14 Jahren gemeldet. Für das Schuljahr 2023/24 sind bislang 63 Anmeldungen + 14 Zusatzbetreuung = 77 für die Verlässliche Grundschule (VGS) und 31 Anmeldungen für die Ganztagsbetreuung (GTA) eingegangen. Da sich die Anmeldezahlen enorm erhöht haben, wurde eine Stelle als Betreuungskraft in der VGS ausgeschrieben. Es ist geplant im bisherigen Raum der VHS Kaiserstuhl-Tuniberg in der Grundschule einen weiteren Raum für die VGS einzurichten. Die Abstimmung der Fortschreibung der Bedarfsplanung mit den kirchlichen Trägern und den Elternbeiräten erfolgte am 10.07.2023 im Kindergartenkuratorium. Der Gemeinderat stimmte der örtlichen Bedarfsplanung entsprechend dem Erhebungsbogen für die Förderung von Kindern in Tageseinrichtungen und der

Kindertagespflege sowie der Betreuung schulpflichtiger Kinder für das Jahr 2023 einstimmig zu.

Änderung der Satzung für die Benutzung der Kindertagesstätten in Bötzingen / Neufestsetzung der Elternbeiträge (Gebühren) ab 01. September 2023

Die Vertreter der Kirchen und der Kommunalen Landesverbände haben eine gemeinsame Empfehlung zur Festsetzung der Elternbeiträge in Kindertagesstätten beschlossen. Es wurde eine Erhöhung der Gebühren um ca. 8,5 % ab dem kommenden Kindergartenjahr 2023/24 empfohlen. Nach wie vor unterliegt die Arbeit in der frühkindlichen Bildung stetigen Kostensteigerungen, nicht zuletzt durch die Aufwertung der pädagogischen Fachkräfte im Tarifvertrag für den Sozial- und Erziehungsdienst. Ein zentrales Anliegen ist es ein finanziell gesichertes Betreuungsangebot zu erhalten und gleichzeitig die Belastung der Familien angemessen im Blick zu behalten. In den vergangenen Jahren sind die tatsächlichen Kostensteigerungen nicht im erforderlichen Maß in die Erhöhung der Elternbeiträge eingeflossen, so dass deshalb eine deutlich höhere Anpassung erforderlich wird. Im vergangenen Jahr betragen die Einnahmen aus Elternbeiträgen einschließlich Mittagessen in den Bötzingener Kindergärten 13,98% und in der Kinderkrippe 13,05% der Gesamtkosten. Zielvorgabe ist einen Kostendeckungsgrad von 20% durch Elternbeiträge anzustreben. Die Neufestsetzung der Gebühr wurde in einer gemeinsamen Kindergarten-Kuratoriumssitzung am 10.07.2023 mit Beteiligung der Elternbeiräte beraten. Der Gemeinderat stimmte der Neufestsetzung der Elternbeiträge für die Kindertagesstätten einstimmig zu und beschloss die 3. Satzung zur Änderung der Satzung für die Benutzung der Kindertageseinrichtungen in Bötzingen. Die Satzung wurde bereits im letzten Nachrichtenblatt abgedruckt.

Energetische Sanierung der WAL-Schule, Bauabschnitt 1 - Auftragsvergabe zur Erweiterung der SALTO-Schließanlage

Die Baumaßnahme geht dem Ende zu. Zurzeit werden für die energetische Sanierung der WAL-Schule im Bauabschnitt 1 die Endmontagearbeiten durchgeführt. Zum Abschluss der Bauarbeiten soll der sanierte Bauabschnitt mit der elektronischen SALTO-Schließanlage, ausgestattet werden. Der Gemeinderat beschloss mit 12 Ja-Stimmen und 1 Enthaltung den Auftrag an den günstigsten Bieter, die Firma Hiss Sicherheitstechnik GmbH aus Eichstetten zum Preis von 49.839,77 € zu vergeben.

Auftragsvergabe für die Lieferung von Holzpellets für die Nahwärmeversorgung Rathaus – Schulen – Sporthalle – Festhalle

Für die Lieferung von Pellets für die Nahwärmeversorgung des Rathauses, der Schulen, der Sport- und Festhalle wurde der Jahresvertrag ausgeschrieben (01.08.2023 - 31.07.2024). Der Gemeinderat stimmte der Auftragsvergabe für die Lieferung von Holzpellets für die Nahwärmeversorgung an die Firma Schulz Brennstoffe-Agrar OHG einstimmig zu.

Vorstellung des Energieberichtes der kommunalen Liegenschaften für das Jahr 2022

Die Gemeinde Bötzingen hat für das Jahr 2022 einen Energiebericht für die kommunalen Liegenschaften erstellt. Der Bericht dient der Kontrolle und der Übersicht über die Energieverbräuche und stellt eine Grundlage für das künftige Energiemanagement dar. Der Energiebericht umfasst dabei die witterungsbereinigten Wärme-, sowie die Strom- und die Wasserverbräuche der Liegenschaften. Zudem werden die Entwicklungen der Energieverbräuche sowie Energiekosten im Verlauf der letzten fünf Jahre aufgezeigt. Der Energiebericht erfasst die Liegenschaften mit den höchsten Energieverbräuchen. Dazu gehören der Bauhof, das Rathaus, die Kinderkrippe, der Kindergarten, das Schulzentrum, das Freibad, die Bücherei sowie die Straßenbeleuchtung. Die bereinigten Energieverbräuche zeigen auf, dass der Wärmeverbrauch insgesamt leicht gesunken und der Stromverbrauch leicht gestiegen ist. Der Wasserverbrauch ist deutlich angestiegen, was vor allem mit dem heißen Sommer und dem dadurch gestiegenen Verbrauch im Freischwimmbad (Frischwasserzufuhr) zusammenhängt. Die Energiekosten sind im Bereich Wärme und Wasser gestiegen, beim Strom trotz Mehrverbrauch aufgrund eines verbesserten Vertrags zurückgegangen. Die Verbrauchskennwerte Wärme liegen bei den Liegenschaften der Gemeinde zwischen 72 und 211 kWh/m²*a. Für eine klimaneutrale Kommunalver-

waltung sind Verbrauchswerte von unter 50 kWh/m²*a anzustreben. Aufgezeigt wurden auch die bereits umgesetzten Maßnahmen zur Reduktion der Energieverbräuche der kommunalen Liegenschaften sowie die Maßnahmen, die für das kommende Jahr geplant sind. Der Gemeinderat nahm den Energiebericht für das Jahr 2022 einstimmig zur Kenntnis.

Bericht der Gemeindeprüfungsanstalt zu den Bauausgaben der Gemeinde von 2016 bis 2021

Die Gemeindeprüfungsanstalt (GPA) ist für die überörtliche Prüfung der Gemeinde gemäß § 113 Abs. 1 Satz 1 Gemeindeordnung (GemO) zuständig. In der Zeit vom 28.03.2022 bis 28.04.2022 wurden von der GPA die Bauausgaben aus den Haushaltsjahren 2016 bis 2021 geprüft. Die Prüfung hat sich auf einzelne Schwerpunkte und auf Stichproben beschränkt. Dabei wurden sowohl Maßnahmen geprüft, die über Ingenieurbüros abgewickelt wurden, wie auch die Maßnahmen, die vom Ortsbauamt durchgeführt wurden. In der sachlichen Prüfung sind auch Verwaltungsvorgänge bis in die Gegenwart einbezogen worden. In den Jahren 2016 bis 2021 wurden Bauinvestitionen in Höhe von insgesamt fast 15,85 Mio. Euro getätigt (im Schnitt somit 2,64 Mio. Euro pro Jahr). Darin sind nicht enthalten die größeren Unterhaltungsmaßnahmen des Ergebnishaushaltes sowie die ebenfalls über die Bauverwaltung abgewickelten Grundstückskäufe oder -verkäufe.

Neben den allgemeinen Prüfungsfeststellungen gibt es Anmerkungen zu den Großprojekten „Umbau und Erweiterung des Rathauses“ sowie „Erweiterung des Kindergartens Pustebume“, die jeweils über Ingenieurbüros abgewickelt wurden. Bei der vom Ortsbauamt durchgeführten Sanierung der Toiletten der Grundschule gab es eine Anmerkung zur Ausschreibung der Tischlerarbeiten.

Der Gemeinderat nahm die stattgefundene Prüfung der Bauausgaben der Haushaltsjahre 2016 bis 2022 durch die Gemeindeprüfungsanstalt und die Ergebnisse einstimmig zur Kenntnis. Nach Aufarbeitung der Einzelfeststellungen ist der Gemeinderat über die Höhe der Rückforderungen zu informieren.



Vermietung von Gewerberäumen in der Hauptstraße

Die Gemeinde bietet in der Hauptstraße gewerbliche Räume mit einer Gesamtfläche von ca. 172 m² (ca. 110 m² Ladenfläche und ca. 62 m² Nebenflächen) zur befristeten Zwischennutzung an. In den Räumlichkeiten sind baurechtlich keine Gastronomiebetriebe zulässig.

Interessenten können sich bis zum 18. August 2023 schriftlich bei der Gemeinde Bötzingen, Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen, bewerben. Die Bewerbung muss eine detaillierte Beschreibung des Betriebes enthalten.

Für evtl. Fragen steht Herr Bodynek vom Bauamt, Tel. 9310-27 zur Verfügung.

Geschwindigkeitsmessungen in Bötzingen

Am **06.06.2023** wurden in Bötzingen an folgendem Messpunkt Geschwindigkeitsmessungen vom Landkreis durchgeführt:

Zul. Höchstgeschwindigkeit:	30
Messpunkt:	Wasenweilerstraße
Einsatzzeit:	04.58 – 11.15 Uhr
Gemessene Fahrzeuge:	357
Beanstandungen:	35
Höchstgeschwindigkeit:	55

Am **16.06.2023** wurden in Bötzingen an folgendem Messpunkt Geschwindigkeitsmessungen vom Landkreis durchgeführt:

Zul. Höchstgeschwindigkeit:	30
Messpunkt:	Gottenheimer Straße
Einsatzzeit:	05.29 – 11.00 Uhr
Gemessene Fahrzeuge:	2070
Beanstandungen:	11
Höchstgeschwindigkeit:	54

Schildkröte zugelaufen

Im Bereich der Wasenweilerstraße / Nachtwaidstraße ist seit einigen Wochen eine Schildkröte unterwegs. Die Schildkröte wurde mittlerweile von mehreren Personen in Obhut genommen und befindet sich aktuell in der Nachtwaidstraße. Wer eine Schildkröte vermisst oder Hinweise auf den Besitzer geben kann, möge sich bitte unter der Tel-Nr. 912579 melden.



Informationen zum neuen Semester

Unter www.vhs-kaiserstuhl-tuniberg haben wir unser neues Programmheft als pdf-Version bereits für Sie veröffentlicht. Genießen Sie einen ersten Blick und freuen Sie sich auf das kommende Semester.

Zu unserem neuen Tanzangebot haben wir - ebenfalls unter ‚Aktuelles‘ - drei Videos eingestellt.

Die einzelnen Kurse werden bis Herbst **nicht** online veröffentlicht.

Verteilung der Hefte: bis 09.09.23

Anmeldebeginn: 11.09.23

Semesterstart: 23.09.23

Frist Theater-Besuchergemeinschaft Freiburg:

Sie können sich bereits **jetzt** bei uns anmelden und zwar längstens bis am Montag, 11.09.2023.

Rufen Sie uns bei Fragen gerne an: 07663-931020.

Die Geschäftsstelle ist von Donnerstag, 17. August bis einschl. Mittwoch, 06. September 2023 nicht besetzt.



Öffnungszeiten während den Sommerferien

In den Sommerferien (27.07. bis 10.09.2023) ist die Gemeindebücherei Bötzingen nur **DONNERSTAGS von 16.00 – 19.00 Uhr** geöffnet!

Wir wünschen Ihnen schöne und erholsame Sommerferien.

Ihr Bücherei-Team



P I N N W A N D

Veranstaltungen, Infos & Berichte für Kinder und Jugendliche

Freie Plätze beim Sommerferienprogramm

Liebe Kinder und Jugendliche, liebe Familien, bei folgenden Veranstaltungen gibt es noch freie Plätze im Sommerferienprogramm. Ihr könnt euch unter „Feripro“ (www.boetzingen.feripro.de) anmelden.



KW 32	
07.08.	Radtour mit der Polizei
07.08.	Inlineskating für Kinder - Folgekurs
09.08.	Mit dem „Blue Bot“ eine Geschichte erleben
12.08.	Fußball mit Freu(n)den
KW 33	
15.08.	Selbstverteidigung für Jungs
15.08.	Selbstverteidigung für Mädchen
16.08.	Hexenwerkstatt
18.08.	Zauberworkshop
KW 34	
21.08.	Puppentheater
22.08.	Besuch im Rathaus
KW 35	
28.08.	Geo-Caching und Ökostation
01.09.	Jonglieren für Anfänger*innen
02.09.	Fotografieren mit dem Handy
KW 36	
05.09.	Boxworkshop für Mädchen und Jungs
06.09.	Boy's only
07.09. – 10.09.	Bau dir deine Lego® Welt
10.09.	Gemeindefest der ev. Kirchengemeinde
10.09.	Besuch der Breisacher Festspiele



Ferisprechzeiten des Kinder- und Jugendreferats

Das Kinder- und Jugendreferat ist während der Sommerferien wie folgt geöffnet:

KW 32 Mo, 07.08.2023 14:00-18:00 Uhr
Do, 10.08.2023 9:00-11:00 Uhr



DAS INTEGRATIONS-MANAGEMENT INFORMIERT

Keine Sprechstunde

Vom 31.07. bis 11.08.2023 bleibt unser Büro wegen Urlaub geschlossen. Deshalb findet am 07.08. keine Terminsprechstunde statt. Ab dem 14.08.2023 finden Sie die Sprechstunde mit vorheriger Terminvereinbarung wie gewohnt von 14.00 bis 17.00 Uhr im Rathaus Raum 1.09.

Für die Urlaubszeit können Sie sich bei dringenden Angelegenheiten an meine Vertretung Herrn Viereck wenden:
Tel.: 0176-18965488 oder Email: janik.viereck@caritas-bh.de

Magdalena Schedler



UMWELTECKE

Weniger ist mehr! Tipps für weniger Müll

Alles, was hergestellt wird, wird irgendwann zu Abfall. Etwa 455 Kilogramm Haushaltsabfälle erzeugt im Schnitt jeder und jede Einzelne in Deutschland pro Jahr. Dazu gehören der Restmüll, die Bioabfälle, Wertstoffe, Sperrmüll und sonstige Abfälle wie beispielsweise Elektrogeräte, Batterien und Farben.

Die deutsche Mülltonne - 455 kg Abfall verursacht jeder Deutsche im Jahr



(Angaben in kg)

Quelle: Umweltbundesamt

Im Jahr 2019 kamen so laut Berechnungen des Statistischen Bundesamtes insgesamt 38 Millionen Tonnen Abfall zusammen. Um sich die Abfallmenge vorzustellen, hier ein Vergleich: Ein schwerer Lkw mit Anhänger darf in Deutschland bis zu 40 Tonnen transportieren und misst maximal 18,75 Meter. Würde man den deutschen „Müllberg“ allein aus dem Jahr 2019 auf Lastzüge verteilen, bräuchte man 950.000 Lkws. Aneinandergereiht würden sie ungefähr von Deutschland bis nach Neuseeland reichen.

Ressourcen zu schonen und schädliche Folgen für die Umwelt zu vermeiden, ist heute das Ziel beim Umgang mit Abfall in Deutschland. Das ist gesetzlich festgelegt, im sogenannten Kreislaufwirtschaftsgesetz. Laut dem Gesetz gibt es Prioritäten beim Umgang mit Abfällen, die sogenannte Abfallhierarchie. An erster Stelle steht dabei, dass Abfälle möglichst von vornherein vermieden werden sollen.

💡 Tipp 1

Stoffbeutel statt Plastiktüte

500 Plastiktüten verbraucht ein Mensch in Europa im Durchschnitt pro Jahr. Dabei gibt es mit Stoffbeuteln, Einkaufskörben und Einkaufsnetzen praktische wiederverwendbare Alternativen. Diese sind nicht nur umweltfreundlich, sondern feiern ein regelrechtes Revival als modisches Accessoire.

Dabei kann jeder und jede schon mit kleinen Änderungen im Alltag zur Müllvermeidung beitragen, ganz egal ob im Haushalt, im Büro oder Betrieb, in der Schule oder unterwegs. Wir haben es in der Hand.

WAL WILHELM-AUGUST-LAY-SCHULE INFORMIERT

Verabschiedung der 4. Klassen

Am letzten Schultag standen die Kinder der beiden 4. Klassen im Mittelpunkt des Feriensingens in der Aula der Grundschule. Die beiden **Klassenlehrerinnen Ann-Kathrin Götz und Andrea Schacher** überreichten den Schülerinnen und Schülern der Abschlussklassen in der Grundschule in diesem besonderen Rahmen ihre Zeugnisse. Mit den freudig gesungenen Worten „Tschüss! Auf Wiedersehen! Die Zeit mit euch war wunderschön!“ wurden die Kinder verabschiedet.



Im Rahmen des Feriensingens am letzten Schultag wurde auch die symbolische Gießkanne für das MINT-Projekt „GemüseAckerdemie“ und ein gut gefüllter Erntekorb von den aktuell betreuenden Klassen an die neuen dritten Klassen übergeben. Auch die Verantwortung für die Pausenhofspiele wurde feierlich mit einem symbolischen Schlüssel an die neuen vierten Klassen weitergegeben.



Dankeschön an die Lesepaten und den Ackerbuddy

Bereits am vorletzten Schultag bedankte sich **Lehrerin Elke Huber** offiziell bei den **Lesepaten** in der Grundschule. Diese ehrenamtliche Unterstützung hilft bei der individuellen Förderung der Kinder und gibt nochmals eine ganz andere Motivation für das Lesen.



(v.l.n.r.): **Dorothea Kanzinger, Gabriele Stüber, Gabi Schmidt, Wolfgang Fritzsche und Bernd Belle** (nicht anwesende waren **Ruth Kothe** und **Sandra Fischer**).

Singspiel „Klassenfahrt zum Mond“

Als Vorbereitung für die Ferienzeit hat der **Grundschulchor** und das **Theater-Angebot (GTA 3./4. Klasse)** am 19. und 20. Juli 2023 zur „Klassenfahrt zum Mond“ eingeladen. **Konrektorin Nina Kiefer** begrüßte die Kinder, einige Eltern und die Schulanfänger der Kindergärten. Unter Leitung von **Lehrerin Felicitas Karmann** und **Elke Huber** sangen und erzählten die Kinder von den Vorbereitungen einer Klassenfahrt.



Nach der Abstimmung auf dem Elternabend ging es dann tatsächlich zum Mond und nach spannenden Eindrücken auf dem Erdtrabanten ging es dann trotz einer drohenden Asteroidenkollision wohlbehalten wieder zurück zur Erde.



Sommerferien und Urlaub!

- Von **Montag, 31. Juli 2023, bis Dienstag, 29. August 2023**, bleibt die WAL-Schule **geschlossen**.
- Ab **Mittwoch, 30. August 2023**, sind Schulleitung und Sekretariat per E-Mail wieder zu erreichen.
- Das Sekretariat öffnet wieder am **Montag, 4. September 2023**, und ist in dieser letzten Ferienwoche telefonisch täglich von 10.00 bis 12.00 Uhr zu erreichen.
- Die Eröffnungskonferenz für das Kollegium findet am **Freitag, 8. September 2023**, von 9.00 – 12.00 Uhr statt.
- Die **Einschulungsfeier** für die neuen Erstklässler findet am **Samstag, 9. September 2023**, um 10.30 Uhr in der Festhalle statt.
- Für die Klassen 1 bis 4 und 6 bis 10 startet das neue Schuljahr am **Montag, 11. September 2023**, um 7.55 Uhr (1. Klassen um 8.40 Uhr). Der Unterricht endet am ersten Schultag für alle Klassen um 12.20 Uhr
- Die neuen Fünftklässler der Realschule und Werkrealschule beginnen am **Dienstag, 12. September 2023**, um 8.30 Uhr. Eine persönliche Einladung wird noch verschickt.

Wir wünschen allen Schülerinnen und Schülern der WAL-Schule und deren Familien eine erholsame, anregende und gesunde Ferien- und Sommerzeit!

Gez.
Daniela Wolber, Schulleiterin

ALLGEMEINE BÜRGERINFORMATION

Bauarbeiten Endingen a. K. ◀▶ Freiburg

S11

**Montag, 31. Juli, 4.20 Uhr bis
Montag, 28. August, 1.40 Uhr**

Zugausfälle und Ersatzverkehr mit Bussen

Streckensperrung zwischen
Endingen a. K. und Gottenheim

- Endingen am Kaiserstuhl, Bahnhof
- Riegel a. K. Ort, Riegel Ort
- Riegel a. K. Ort, JHZ St. Anton
- Bahlingen a. K., Friedensplatz
- Bahlingen-Riedlen
- Nimburg (Baden)
- Eichstetten a. K., Kaiserstuhleck
- Eichstetten a. K., Bötzinger Straße
- Bötzingen (Mühle), Hauptstraße
- Bötzingen, Bahnhof

hier zur
Online-
Reiseauskunft

Ersatzverkehr mit Bussen

Lage der Ersatzhaltestellen: bahn.de/sev-bw
Fahrzadmitnahme nicht möglich.

- Breisach
- Ihringen
- Wasenweiler
- Gottenheim, Bahnhof
- Hugstetten
- Freiburg-Landwasser
- Freiburg Messe/Universität
- Freiburg Klinikum
- Freiburg (Breisgau) Hbf

Ihre Informationsmöglichkeiten

- 📱 App „DB Navigator“
- 📱 App „DB Bauarbeiten“
- 🌐 bauinfos.deutschebahn.com
- ☎ Kundendialog DB Regio 0711 4692 8253

Das große Anschlussnetzgerüst
für Hoch- und Erdenergie.

Netz für Energie

Standorte von Defibrillatoren in der Gemeinde Bötzingen

Jemand greift sich ans Herz, sinkt zusammen, wird bewusstlos – was tun?

In so einem Fall kann ein Defibrillator ein Menschenleben retten.

Nachfolgend die Standorte von Defibrillatoren in Bötzingen:

- Bahnhofsgebäude, Bahnhofstraße 15
- am Oberschaffhausener Dorfplatz, Bergstraße 129
- bei der Festhalle, Hauptstr. 15
- Hauswand Verwaltungsgebäude Firma Hauri, Bergstraße 114
- Altes Spritzenhaus, Hauptstraße/Ecke Sieglestraße
- Freibad Bötzingen (während der Öffnungszeiten)

8

Spendenkampagne – Mehr Mobilität und Lebensfreude durch Rollfiets



Mein Name ist Pascal Schucker und ich möchte gerne durch einen Spendenlauf vom 20. Oktober 2023 - 22. Oktober 2023 (3 Etappen ca. 95 Km um den Kaiserstuhl) die Esther Weber Schule Sonderpädagogisches Bildungs- und Beratungszentrum mit Internat und dem Förderschwerpunkt körperliche und motorische Entwicklung unterstützen. Bei diesen 3 Etappen darf mich jeder Laufbegeisterte komplett oder auch gerne teilweise begleiten. Es werden alle 23 Gemeinden des Kaiserstuhls durchlaufen. Die Etappenlängen betragen ca. 35 km, 28 km und 28 km.

Für mich als begeisterter Triathlet und Ausdauersportler sehe ich es weiterhin als Privileg, diesen Sport ausüben zu dürfen und sehe dies nicht als selbstverständlich an. Daher möchte ich für all diejenigen „Laufen“, für die es kaum oder nur noch eingeschränkt möglich ist und den Schülerinnen und Schülern der Esther-Weber- Schule mehr Mobilität und Lebensfreude durch Rollfiets ermöglichen. Umso mehr liegt mir diese Aktion am Herzen :-)

Rollfiets sind eine Kombination aus Fahrrad und Rollstuhl und ermöglichen somit mehr Freiheit, Lebensfreude und Mobilität für alle.

Da die bisherigen Rollfiets schon sehr in die Jahre gekommen und viel benutzt worden sind, würden sich die Schülerinnen und Schüler sehr darüber freuen die Freiheit und Mobilität durch neue Rollfiets weiterhin zu haben.

Ich bedanke mich jetzt schon für jeden Cent, den ich am Ende meiner 3 Etappen um und über den Kaiserstuhl, der Schule übergeben kann.

Mehr zu den geplanten Etappen und der Laufaktion könnt ihr auf Facebook und Instagram erfahren und verfolgen.

Ich freue mich jetzt schon über jegliche Beteiligung an dieser Aktion. :-)
Pascal Schucker



Deutsche Post eröffnet Filiale in Bötzingen

Stuttgart/Bötzingen, 01. August 2023: Mit der Eröffnung der neuen Filiale im Allmendweg 3 (A&K Shop) sichert die Deutsche Post auch in Bötzingen ihr Serviceangebot.

Die Filiale hat zu nachfolgenden Zeiten für Kundinnen und Kunden geöffnet:

Mo und Fr: 10:00 Uhr - 17:00 Uhr
Di - Do: 10:00 Uhr - 15:00 Uhr
Sa: 10:00 Uhr - 14:00 Uhr

Die Filiale bietet alle wichtigen Post- und Paketleistungen an. So gehören zum Angebot unter anderem der Verkauf von Briefmarken, DHL-Paketmarken, die Annahme von Briefen, Paketen, Dialogpost sowie Express- und Einschreibsendungen. Sendungen, welche die Brief- oder Paketzusteller nicht ausliefern konnten und daher Benachrichtigungen hinterlassen haben, können ebenfalls am Standort abgeholt werden.

Die Öffnungszeiten und Leistungsangebote aller Verkaufsstellen sind über www.deutschepost.de/standortfinder abrufbar.

Seitens der Deutschen Post wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die Beschäftigten aller Partnerfilialen und Paketshops, genauso wie ein Mitarbeiter der Deutschen Post, zur strengsten Verschwiegenheit verpflichtet sind. Keinem anderen darf der Filialpartner mitteilen, ob und mit wem jemand Postsendungen oder Daten wechselt, im Geldverkehr steht und ob jemand Postsparer ist oder war.



KIRCHLICHE NACHRICHTEN

Römisch-Katholische Kirchengemeinde March-Gottenheim

Engelgasse 25, 79232 March-Hugstetten
Tel. 07665/1728
info@kath-MarGot.de
Homepage: www.kath-MarGot.de



Bötzingen
Buchheim
Eichstetten
Gottenheim
Holzhausen
Hugstetten
Neuershausen
Umkirch

Römisch-Katholische Kirchengemeinde
MARCH-GOTTENHEIM

Gottesdienste im Zeitraum 05. – 13. August 2023

Samstag, 5.08.

07.00 Uhr St. Alban, Bötzingen
Eucharistiefeier

18.30 Uhr St. Stephan, Gottenheim
Vorabendgottesdienst

Sonntag, 6.08. Verklärung des Herrn Verklärung des Herrn

09.00 Uhr St. Pankratius, Holzhausen
Eucharistiefeier

10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Familienmesse

Montag, 7.08.

19.00 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen
Eucharistiefeier fällt aus!

Dienstag, 8.08.

18.30 Uhr St. Alban, Bötzingen
Eucharistiefeier fällt aus!

19.00 Uhr St. Pankratius, Holzhausen
Eucharistiefeier

19.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Rosenkranz

Mittwoch, 9.08. Hl. Theresia Benedicta vom Kreuz (Edith Stein), Schutzpatronin Europas

09.00 Uhr Gemeindehaus, Gottenheim
Eucharistiefeier fällt aus!

19.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Eucharistiefeier

Donnerstag, 10.08.

19.00 Uhr St. Georg, Buchheim
Eucharistiefeier

Freitag, 11.08.

16.00 Uhr Seniorenzentrum, Umkirch
Eucharistiefeier

19.00 Uhr St. Stephan, Gottenheim
Eucharistiefeier

Samstag, 12.08.

07.00 Uhr St. Alban, Bötzingen
Eucharistiefeier

15.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Eucharistiefeier mit Reise-Segen für die Teilnehmer des Sommerlagers HuBuNeu

18.30 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen
Vorabendgottesdienst

Sonntag, 13.08. 19. Sonntag im Jahreskreis

09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch
Eucharistiefeier zum Patrozinium Maria Himmelfahrt mit Kräuterweihe und anschl. gemeinsamen Brunch - mitgestaltet vom Kirchenchor

10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Eucharistiefeier

18.30 Uhr St. Laurentius, Bötzingen
AbendRot-Gottesdienst fällt aus!

INFORMATIONEN AUS UNSERER KIRCHENGEMEINDE

Bitte beachten: In den Schulferien (27.07. – 09.09.2023) ist das Pfarrbüro nur vormittags (8:30 – 12:00 Uhr) geöffnet!

**HERZ & HAND**

Letzte Woche haben wir uns über eine große Spende von unserem neuen Sponsor Aldi Bötzingen gefreut. Vergelt's Gott! Wir möchten uns an dieser Stelle bei unseren Sponsoren bedanken, die uns mit Waren, Obst und Gemüse unterstützen:

Bäckerei Zipfel Holzhausen und Bäckerei Steiert Neuershausen, EDEKA Barwig Hochdorf und Buchheim Hofladen Susanne Hagen Vörstetten, Manfred Seiler Neuershausen, NETTO Marken-Discount Vörstetten, REWE Markt Borowicz oHG Bötzingen, Rinklin Naturkost Eichstetten, Bäckerei Pfeifle Freiburg

So haben wir immer ein großes Angebot und können vielen Menschen helfen, ihren Alltag etwas sorgenfreier zu gestalten. Danke für die Geldspenden, die wir in den letzten Wochen erhalten haben. Davon kaufen wir haltbare Lebensmittel, welche wir neben den frischen Produkten, ebenfalls verteilen. Gefreut haben wir uns über Spenden von Marmeladen und Lebensmitteln von Privatpersonen.

Wir sind weiterhin mittwochs für Sie da!

Wann: Jeden Mittwoch von 12:00-14:00 Uhr (**Neu ab 15.09.: 12:00-13:30 Uhr**)

Wo: Katholische Kirche St. Gallus in March-Hugstetten (Engelgasse 25 in Hugstetten – Bushaltestelle neben der Kirche)
Wir verteilen die Lebensmittelspenden kostenlos und verlangen dafür keinen Nachweis der Bedürftigkeit.

Für das Herz & Hand-Team:

Astrid Siegel Tel. 07665/3777 oder E-Mail siegel-march@t-online.de

PFARRFEST GOTTENEHIM

Ein Herzliches Danke an alle, die zu einem gelungenen **Pfarrfest** mit vielen Begegnungen beigetragen haben.

Besonderer Dank an:

- die Gemeinde Gottenheim
- die Gärtnerei Gäng
- dem Weingut Hunn
- dem Männergesangsverein
- dem Musikverein

- dem Kirchenchor und Pfarrer Dr. Heß
- allen Spenderinnen und Spendern die zum Gelingen des Mitbring-Büfett beigetragen haben
- allen Helferinnen und Helfern, die ihre Zeit beim Auf- und Abbau, in den unterschiedlichen Schichten an Kasse, Essens- und Getränkeausgabe, in der Küche, beim Abräumen und Vielem mehr eingebracht haben.

So konnte unser Pfarrfest in schöner Weise gefeiert werden. Danke!
Das Gemeindeteam Gottenheim

WIR FEIERN PATROZINIUM**HERZLICHE EINLADUNG**

Unsere Pfarrkirche trägt den Titel „Mariä Himmelfahrt“. Am 15. August ist dieser Festtag im Kalender der Kirche fest verankert. Wir wollen auch dieses Jahr wieder unser Patrozinium an einem Sonntag feiern:

Sonntag, 13. August um 9:00 Uhr

Pfarrkirche Mariä Himmelfahrt Umkirch mit Kräuterweihe – mitgestaltet vom Kirchenchor Umkirch

Im Anschluss an den Gottesdienst feiern wir mit einem gemeinsamen Brunch im Pfarrhof weiter.

**ST. PANKRATIUS – HOLZHAUSEN****PFARR-CAFE' PANKRATIUS**

Im August und September gehen wir in die Sommerpause und beginnen wieder am Donnerstag den 05. Oktober frisch erholt.

Für das Gemeindeteam Holzhausen: Rita Fürderer und Irmgard Reich

Evangelische Kirchengemeinde

Pfarrerinnen Suse Best, Pfarrhaus Tel.: 07663-7520251
Evangelisches Pfarramt, Hauptstr. 44, 79268 Bötzingen
Tel. Pfarramt 07663-1238
E-Mail: boetzingen@kbz.ekiba.de • www.ekiboetz.de



Öffnungszeiten des Pfarramts:

Dienstag: 09.00 - 12.00 Uhr

Freitag: 09.00 - 12.00 Uhr

9. Sonntag nach TRINITATIS 06.08.2023

10:30 Uhr Gottesdienst in Ihringen mit Pfarrerin Esther Thoma.

In Bötzingen findet am 06.08 kein Gottesdienst statt! Wir treffen uns um 10:00 Uhr vor der Kirche in der Hauptstraße für alle, die eine Mitfahrgelegenheit brauchen oder bieten.

Unsere Gottesdienste werden aufgezeichnet und sind am selben Tag ab ca. 15:00 Uhr auf unserer Homepage www.ekiboetz.de/Gottesdienste abrufbar. Außerdem können auf der Seite **GOTTESDIENSTE** auch die Gottesdienste der letzten Monate aufgerufen werden.



Mittwoch 09.08.2023

9:00 Uhr Zeit mit Gott, offener Gebetskreis

20:00 Uhr Probe Bläserkreis

Wenn du Lust hast auf ein gemeinsames Erlebnis in Taizé und noch weitere Fragen hast, dann melde dich gerne bei mir.
(Josan Tuquabo)

Infos zur Reise

Zeitraum: 20.08. - 27.08.23
 Unterkunft: eigenes Zelt
 Verpflegung: vor Ort
 An- und Abreise: mit dem Auto ab Bötzingen
 Teilnehmer: ab 18 bis 35 Jahre.
 Beitrag: 170 Euro (unter 30 Jährige) - 240 Euro (über 30 Jährige) - Solidaritätspreis-

Diakonin Josan Tuquabo 0157 31999526 josan.tuquabo@kbz.ekiba.de

Der Bibelspruch für die kommende Woche steht in Lukas 12,48b
Wem viel gegeben ist, bei dem wird man viel suchen; und wem viel anvertraut ist, von dem wird man umso mehr fordern.

Ev. Gemeinde AB Bötzingen

Kirchweg 21
 Gemeindepastor: Matthias Braun
Matthias.braun@ab-verband.org
 Tel: 9142561 • www.gemeinschaft-boetzingen.de

Richtet nicht, damit ihr nicht gerichtet werdet
 Matthäus 7,1

Wir laden Sie ganz herzlich ein zu unseren Veranstaltungen:

Samstag, 05.08.23	16.00 Uhr	Adonia-Musical „David wird König“ in der Festhalle
Sonntag, 06.08.23	10.30 Uhr	Gottesdienst
Mittwoch, 09.08.23	08.00 Uhr	Gemeindegebet
	20.00 Uhr	Gebetsabend
Donnerstag, 10.08.23	10.00 Uhr	Gemeindegebet

Sa 05.08.2023 - 16:00
Bötzingen
 Festhalle
 Hauptstr. 13

Veranstalter: Ev. Gemeinde Bötzingen AB

EINTRITT FREI - FREIWILLIGE SPENDE
 WEITERE KONZERTTERMINNE UND INFOS UNTER: WWW.ADONIA.DE/JUNIORKONZERTE

Unsere Gottesdienste werden auch online übertragen und können auf <https://www.youtube.com/c/EvangelischeGemeindeBötzingenAB> oder durch Abscannen des **QR-Codes** angeschaut werden.



Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern alles Gute, Gottes Segen und ein schönes Wochenende!

Jehovas Zeugen

Versammlung Bötzingen
 Königreichssaal, Holderackerstr. 7, 79346 Endingen

„Übt Geduld“

Kongress der Zeugen Jehovas 2023

Sie sind herzlich willkommen auf dem dreitägigen Kongress von Jehovas Zeugen.

Vorschau

Freitag:

Das Programm am Freitag steht unter dem Motto „Die Liebe ist geduldig“ (1. Korinther 13:4).

Samstag:

Das Programm am Samstag steht unter dem Motto „Seid mit allen geduldig“ (1. Thessalonicher 5:14).

Sonntag:

Das Programm am Sonntag steht unter dem Motto „Jehova wartet geduldig darauf, euch seine Gunst zu schenken“ (Jesaja 30:18).
Eintritt frei • Keine Geldsammlungen

Den Veranstaltungsort, das Programmheft und ein kurzes Video über unsere Kongresse finden Sie auf www.jw.org

Donnerstag, den 10.08.2023, 19:30 – 21:15 Uhr

Zusammenkunft: **Unser Leben und Dienst als Christ**

Wer einen Gottesdienst von Jehovas Zeugen digital besuchen möchte, kann einen Zugang über das Kontaktformular auf der Website <https://www.jw.org/de/jehovas-zeugen/wuenschen-sie-einen-besuch/> erfragen. Weitere Hinweise und Informationen sowie das komplette Onlineangebot in Form von Videos und Downloads findet man auf www.jw.org. Interessierte Personen sind jederzeit willkommen.

ChristusZentrum Bötzingen

www.christuszentrumboetzingen.de

Sonntags 10:00 Gottesdienst

1.Sonntag im Monat: herzliche Einladung zum Mittagessen

3.Sonntag im Monat: Begegnungsgottesdienst um 19:00 Gott neu erleben

Dienstags 19:30 Gebetsabend

Sonntag, 13.08. 19:00 zusätzlicher Begegnungsgottesdienst

„Bemüht euch doch nicht nur um das vergängliche Brot, das ihr zum täglichen Leben braucht! Setzt alles dafür ein, die Nahrung zu bekommen, die bis ins ewige Leben reicht. Diese wird der Menschensohn euch geben.“ (Johannes 6:27)

Der Mensch lebt nicht vom Brot allein, und alles, was wir uns so krampfhaft erarbeiten, ist vergänglich und kann uns nicht selig machen. Nur durch Gottes Wort und in der Verbindung mit unserem Erlöser ergibt alles einen Sinn!

EINLADUNG
Begegnungsgottesdienst

"Ihr werdet mich suchen und finden; denn wenn ihr mich von ganzem Herzen suchen werdet, so will ich mich von euch finden lassen."
Jeremia 29:13-14a

Sonntag, 13. August 2023

An diesem Abend dürft ihr frei in der Gegenwart des HERRN wandeln.
Lasst für Heilung beten oder empfangt ein Prophetisches Wort

Wann: Einlass zwischen 19 Uhr und 21 Uhr

Christus Zentrum Bötzingen
Im Ried 1
79269 Bötzingen

Neuapostolische Kirche Bötzingen – Breisach

Markgrafenstraße 8

Sonntag, 06.08.2023

09.30 Uhr Gottesdienst in Freiburg

Mittwoch, 09.08.2023

20.00 Uhr Gottesdienst in Bötzingen

Zu allen Veranstaltungen sind Sie herzlich eingeladen. Weitere Informationen können dem Schaukasten bei der Kirche oder im Internet unter der Adresse www.nak-freiburg-offenburg.de entnehmen.

DITIB**Türkisch-Islamische Union der Anstalt für Religion e. V.**

Die Moschee ist zu den normalen Gebetszeiten geöffnet. Freitagsgebet um 14.30 Uhr. Die Freitagspredigt ist zusätzlich nachzulesen unter www.ditib.de

Kontaktperson: Herr Cihat Yazar, Telefon: 0173 6564777

**FREIWILLIGE FEUERWEHR
BÖTZINGEN**

Gruppen/Zugführerübung:

Am Freitag, den 04.08.2023 treffen sich die Gruppen/Zugführer um 19.00Uhr am Gerätehaus.

**MITTEILUNGEN DER
VEREINE**

Fußballclub Bötzingen

FC Bötzingen – SC Kiechlinsbergen

1:4

Vorbereitungsspiel:

Sonntag 6. August 12.00 Uhr

FC Bötzingen – SC March 2

Erste Heimspiele in der Saison 2023/24:

Samstag 12. August 17.00 Uhr

FC Bötzingen – SV Heimbach

Sonntag 13. August 12.30 Uhr

FC Bötzingen 2 – FV Sabach 3

**SONSTIGE
INFORMATIONEN**

Lust auf was Neues?

Die Gemeinde Eichstetten am Kaiserstuhl (ca. 3.725 Einwohner/-innen) **sucht Helfer (m,w,d)** zur Verstärkung des **Teams Bauhof (100%) im Bereich der**

Garten- und Landschaftspflege

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie auf unserer Seite <http://www.eichstetten.de>

Naturzentrum Kaiserstuhl

Sommerprogramm

Erleben Sie die faszinierende Natur auf **Exkursionen** rund um den Kaiserstuhl, den Tuniberg und die March und besuchen Sie die **Ausstellungen** im Naturzentrum Kaiserstuhl in **Ihringen**.

In unserer **Fotoausstellung** erhalten Sie Tipps und Infos zu naturnahen Vorgärten und Hausgärten. In welchem Garten fühlen sich Mensch und Tier wohl? **Grau, grün oder bunt?** Welche Pflanzen sind wärmeliebend und kommen gut durch den Sommer?

Öffnungszeiten im August:

Montag + Donnerstag 10 - 12 Uhr,
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Den **Flyer** mit unserem Jahresprogramm erhalten Sie in den örtlichen Tourist-Informationen, Rathäusern oder auf **www.naturzentrum-kaiserstuhl.de**.

Kinder bis zwölf Jahre nehmen kostenfrei teil. Bitte denken Sie an Wasser, Sonnenschutz und festes Schuhwerk.

Kontakt + Information:

Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V.

Birgit Sütterlin

Bachenstr. 42, 79241 Ihringen

Tel: 07668 7108 80 (Mo + Do 10-12 Uhr)

Email: info@naturzentrum-kaiserstuhl.de

www.naturzentrum-kaiserstuhl.de

Gemeinde Eichstetten

Wir brauchen Verstärkung in der Kernzeitbetreuung

Für die Betreuung, Begleitung und Essensverteilung der Grundschulkinder, suchen wir Verstärkung (Minijob).

Die Arbeitszeit ist an 3 bis 5 Tagen / Woche jeweils von 07:30 bis 08:30 Uhr u. /od. von 12:00 bis 14:30 Uhr. Für eine gute Einarbeitung wird gesorgt.

Über Ihre Bewerbung freuen wir uns. Für weitere Fragen stehen wir gerne im Bürgerbüro zur Verfügung: Tel. 07663 948686



ENDSPURT FÜR AUSSAAT UND PFLANZUNG

Jetzt sind weitere Nachsaaten von Buschbohnen möglich, in rund acht Wochen darf man sie ernten. Erdbeeren kann man noch pflanzen, im nächsten Jahr tragen sie dann Früchte. Dieser Tage ist gerade noch Zeit, um Endivien direkt ins Freiland zu säen. Sofern nicht geschehen, sollte man spätestens jetzt die verblühten Reste an den Rhododendren entfernen und die Pflanzen düngen, am besten mit speziellen Rhododendrondünger.

GRÜNER DAUMEN

Frauenarztpraxis Dr. Karin Schneidenberger

Goethestraße 21 | 79356 Eichstetten | Tel. 07663 - 46 33

SOMMERURLAUB

Vom Montag, den 14. August 2023 bis einschließlich
Mittwoch, 30. August 2023 bleibt die Praxis geschlossen.

Ab Donnerstag, den 31. August um 9 Uhr
sind wir wieder für Sie da.

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • www.wm-aw.de

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

Verkaufe Vespa Piaggio PX 80 E

guter Zustand, technisch einwandfrei, neue bereift, TÜV
vorhanden, mit abschließbarem Gepäckkoffer. Rot,
KM 56.000, 7 PS. Preis VHB 2.800,- €.

Tel. 07663 - 46 27

Suche 2-Zi.-Wohnung Kauf od. Miete Eichstetten und Umgebung

ab 50m², Balkon (Energ.Kl.max D)

a.fischer79356@gmx.de



PARTY & HOCHZEIT DJ

DJ Scott

Ihr Event & Hochzeits-DJ aus dem Markgräflerland

Infos unter www.dj-scott.de

HAUS GESUCHT

Suche für 2 meiner Töchter und einem Enkelkind
2-Familien- oder umbaugereignetes Einfamilienhaus
in Bötzingen. Jetzt oder zu späterem Zeitpunkt.

Dieter Dier, Tel.: 07663 607381

S' Blättle immer dabei!



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
www.primo-stockach.de • www.myeblaetle.de

DRUCKSACHEN AB AUFLAGE 1 ...

MIT UNS FINDEN SIE DIE RICHTIGE WERBEFORM FÜR IHREN KUNDENFANG

Wussten Sie schon, dass beim Primo-Verlag nicht nur Ihr
Heimatblatt hergestellt wird? Vor allem Kommunen, Schu-
len, Vereine und Kirchen nutzen gerne unser vielfältiges
Angebot an Druckdienstleistungen. In unserer hochmoder-
nen Druckerei entstehen nicht nur PRIMO-Heimatblätter.
Von uns erhalten Sie auch Ihre privaten oder geschäftlichen
Drucksachen.

Publikationen:	Amts- und Mitteilungsblätter, Festschriften/Chroniken, Bücher, Vereinszeitungen, Schülerzeitungen
Geschäftspapiere:	Visitenkarten, Briefbogen, Formulare, Durchschreibesätze, Geschäftsberichte
Werbemittel:	Blöcke, Kalender, Broschüren, Prospekte, Flyer, Mailings, Kataloge, Plakate
Private Drucksachen:	Einladungen, Grußkarten, Trauerkarten, Hochzeitszeitungen, Familienanzeigen

und vieles mehr...

Netter junger Mann, 28 Jahre, ordentlich mit Anstellung,
sucht dringend Zimmer oder kleines Apartment.

Tel. 07663 - 914 85 66

Zuverlässige Putzhilfe

für 2-3 Std. wöchentl. nach Bötzingen gesucht.
Flexible Arbeitszeiten, gute Bezahlung.

Tel. 07663/6417 oder 0173/3722523



PROMEDICA PLUS

24h Betreuung und Pflege daheim

Nicole Müller & Tobias Stotzka
07761 99 800 04

Freiburg, Lörrach, Bad Säckingen, Waldshut

24h Seniorenbetreuung zuhause

PRIMO
Verlag | Druck | Service

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
☎ 07771 9317-932 ✉ print@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

Großes Jubiläumswochenende
HINTERZARTEN
FEIERT

11.-14. AUGUST 2023
 AUF DER KIRCHWIESE
 IN HINTERZARTEN



Freitag



Samstag



Sonntag



Montag



Großer Festzug mit
 Kreistrachtenfest am Sonntag und
 viele weitere Highlights!

Tickets und
 mehr Infos:
www.jubilaeum-hinterzarten.de

Jetzt Tickets sichern!



Immobilienbewertung?



Gerne unterstütze ich Sie.
 Tel: **0171 - 738 57 58**
 (telefonisch, per WhatsApp oder SMS)
baum-immobilien.de
 s.butkus@baum-immobilien.de

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

IMMOBILIEN | BEWERTUNG | BERATUNG
 ■ KOMPETENT ■ ZUVERLÄSSIG ■ FAIR
MARC SCHLIMGEN



2-3-FH Bötzingen, großes Grundstück, schöne Lage,
 ca. 380 m² Wohn-/Nutzfl.,
 OG/DG aktuell vermietet, EA:
 Bed. 134,2 kWh/Kl. E, KP
 765.000,- € inkl. Garage,
 zzgl. Prov. 3,57 % inkl. MwSt.

Okenstraße 38 | 79108 FR-Herdern
 Tel. 0761-36 888-0 | info@immobilien-schlimgen.de

Wir suchen Verstärkung!
 Bewerben Sie sich als

Lüftungsmonteur
 (m/w/d)

Mit Berufserfahrung oder für den
 Quereinstieg in die Lüftungstechnik.
 Kontaktieren Sie uns gerne unter:
bewerbung@schies-haustechnik.de
 oder Telefon: 07662 9339 0



Unsere Vision
 ist ein gepflegtes Leben im Alter.

Wir schätzen Teamgeist, Tatkraft
 und Gestaltungswillen.
 Wir leisten unseren Beitrag zu einer
 menschenwürdigen Pflege.
 Unser caritativ-diakonischer Auftrag
 ist uns ein Herzensanliegen.

Wir bewerben uns bei Ihnen!

Lernen Sie uns kennen, besuchen Sie uns, erleben Sie uns vor Ort.
 Werden Sie unsere **PFLEGEKRAFT** im Nördlichen Breisgau.

KIRCHLICHE SOZIALSTATION NÖRDLICHER BREISGAU e.V. | www.sozialstation-boetzingen.de





NOTRUF / BEREITSCHAFTSDIENSTE

Allgemeiner Notdienst	Ärzte	Apotheken	
Polizeinotruf 110 Polizeiposten Bötzingen (Mo-Fr 7.30 – 12.00 Uhr, u. 13.30 – 16.30 Uhr) 6053-0 Feuerwehr 112 Feuerwehrkommandant Ralf Gimbel 0160/90734230 DRK-Rettungsdienst/ Erste Hilfe 112 DRK- Krankentransporte 0761/19222 Ärztl. Notfalldienst 01805/19292-300 Giftinformationszentrale 0761/19240 Tierkörperbeseitigung 0761/506706 Rechtsanwalts-Notdienst 0761/72773 Wasser 949176 Gas 0800/2767767 Strom Netze BW GmbH Auftragszentrum Rheinhausen 0800/3629477 Bezirksschornsteinfegermeister Reiner Knöbel 07662/94003	Ärztl. Bereitschaftsdienst Zu erfragen unter: Tel.: 116117 www.kvbwawue.de/buerger/notfallpraxen Kinderärztl. Notfalldienst Tel.: 116 117 Augenärztl. Notfalldienst Tel.: 116 117 Zahnarzt Zahnärztliche Notrufnummer: Tel. 0761/120 120 00 Tierarzt Den tierärztlichen Notdienst erfragen Sie bitte bei Ihrem Haustierarzt.	Samstag, 05.08.23 Silberberg-Apotheke, Bahlingen, Tel. 07663/2641 Sonntag, 06.08.23 St. Martins-Apotheke, Freiburg-Hochdorf, Tel. 07665/2824 Montag, 07.08.23 Sonnenberg-Apotheke, Freiburg-Opfingen, Tel. 07664/1552 Dienstag, 08.08.23 Europa-Apotheke, Breisach, Tel. 07667/942055	Mittwoch, 09.08.23 Salus-Apotheke, Freiburg-Waltershofen, Tel. 07665/5020400 Donnerstag, 10.08.23 Adler-Apotheke, March-Hugstetten, Tel. 07665/930516 Freitag, 11.08.23 Apotheke am Gutshof, Umkirch, Tel. 07665/51626 Wechsel der Notdienstbereit- schaft täglich 08.30 Uhr

Allgemeine Telefonnummern

Bürgermeisteramt	Bürgermeisteramt	Soziale Einrichtungen	
Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen Sprechzeiten: Mo. – Fr. 08.00 – 12.00 Uhr montags 14.00 – 18.00 Uhr donnerstags 14.00 – 15.30 Uhr Zentrale: 9310-0 Telefax: 9310-33 E-Mail-Adresse: gemeinde@boetzingen.de Internet-Adresse: www.boetzingen.de Bodynek, Christian Leiter des Bauamtes, Friedhof 9310-27 Brenn, Gerlinde Kinderkrippe, Kindergarten, Schule, Vereine, Grundbuechseitsstelle 9310-28 Brenn, Siegfried Ortsbaumeister 9310-17 Bühler, Armin Gemeindekasse 9310-23 Dufner, Gervas Leiter des Rechnungsamtes 9310-15 Ernst, Jan Hallenbelegung, Hohrainbuckhütte, Nachrichtenblatt, Gewerbeangelegenheiten 9310-18 Geppert, Christiane Volkshochschule Verbandsangelegenheiten 9310-20 Jenne, Andreas Leiter des Hauptamtes, Feuerwehrangelegenheiten 9310-14 Kajewski, Kinga Klimamanagement 9310-29 Kanisch, Corinna Bürgerbüro, Rente, Verkehr, Soziales 9310-31 Kreuz, Katharina Personal 9310-36 Lay, Isolde Bauamt 9310-26 Lommen, Anne Kathrin Rechnungsamt, Steuern und Gebühren 9310-25 Maron, Ariane Hauptamt 9310-24 Ott, Angelika Gemeindecarchivarin 9310-30	Pohlmann, Michael Bürgerbüro, Tourismus, Fundbüro, Passamt 9310-13 Richter, Ingrid Rechnungsamt 9310-32 Schneckenburger, Dieter Bürgermeister 9310-11 Tröscher, Alexandra Vorzimmer Bürgermeister, Standesamt 9310-11 Waizmann, Manfred EDV, IT-Systemadministrator 9310-34 Wertstoffannahmeterminale Auf dem Bauhofgelände im Industrie- gebiet, Schloßmattenstr. 23 jeden Mittwoch: 17.00 – 20.00 Uhr jeden Samstag: 09.00 – 14.00 Uhr Abfallberatung des Landkreises Tel. 01802 254648 Beschwerde bei Nichtabholung “Gelbe Säcke“ (kostenfrei): Firma Remondis, Tel.: 0800 122 32 55 “Restmüll-, Bio- und Papiertonne“: Firma Remondis, Tel.: 0761 5150995 Spermüll: Tel.: 0761 2187 88 24 Kinderkrippe Tel.: 99354 Kindergärten Gemeindekindergarten 99940 Ev. Kindergarten, 723 Kath. Kindergarten 1430 Schulen Grund, Werkreal- und Realschule Sekretariat, Auskünfte zur Schulverpflegung 6083-60 Verlässliche Grundschule 6083-75 Auskünfte zur verlässlichen Grundschule und 9310-28 Ganztagsangebot im Rathaus Freibad Tel. 949972	Gemeindebücherei Bahnhofstr. 3 9136 47 Öffnungszeiten: Dienstag 10.00 - 12.00 Uhr 16.00 - 19.00 Uhr Mittwoch 16.00 - 18.00 Uhr Donnerstag 16.00 - 19.00 Uhr In den Schulferien ist nur donnerstags geöffnet! Kinder- und Jugendreferentin Lena Schill Sprechzeiten: nach Vereinbarung Tel. 07663/9310-21 jugendreferat@boetzingen.de Schulsozialarbeiterin Franziska Römer, Tel. 6083-69 Telefonseelsorge Tel.: 0800/1110111 Psychologische Beratungs- und Behandlungsstelle für Alkohol- und Drogenprobleme Tel.: 0761/74112 Seniorenpflegeheim Heimleitung: Herr Bäumle Kindergartenstr. 1, 79268 Bötzingen Tel. 07663/914978-0 Beratungsstelle für ältere Menschen und deren Angehörige Beratung in allen Fragen der ambulanten Altenhilfe Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen Tel.: 07663/9148835 www.beratung-senioren.de Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V. Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen Tel.: 07663/8969-210 www.sozialstation-boetzingen.de • Kirchlicher Pflegedienst • Häusliche Kranken- und Altenpflege • Pflege von Schwerkranken und Sterbenden • Hauswirtschaftliche Versorgung Sprechstunde für Angehörige von Menschen mit Demenz Regina Schultis Tel. 07663-8969-260 Tagespflege „In den Rathausgärten“ Bergstr. 6a, Tel. 07663/8969-268 Teamleitung: Caroline Tyton Mo.-Fr. von 08.30 - 17.00 Uhr	Ökum. Nachbarschaftshilfe Bötzingen-Gottenheim Stundenweise Hilfe in allen Bereichen des häuslichen Alltags, im Alter, bei Krankheit und Behinderung. Einsatzleitung Anette Schulz E-Mail: nbh.boetzingen@web.de Tel.: 07663/949484 Hospizdienst Eichstetten-Bötzingen-Gottenheim Begleitung von Schwerkranken, Sterbenden u. deren Angehörigen, Tel.: 07663/37 57 oder 0160/96837846 Familienpflege des Caritas- verbandes für den Landkreis Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwanger- schaft, Geburt...Ihre Familie braucht Unterstützung? Tel. 0761/8965-451 cv-familienpflege@caritas-bh.de www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de Integrationsmanager des Caritasverbandes für Personen mit Fluchthintergrund Tel. 07663/9429595 o. 01590/4370819 www.caritas-bh.de Integrationsfachdienst Lkr. Breisgau-Hochschwarzwald Beratung für schwerbehinderte ArbeitnehmerInnen und deren Arbeit- geber, Tel.: 0711/250832800 Lebenshilfe Freiburg in Bötzingen Offene Hilfen für Menschen mit Behinderungen Tel.: 07663/9129926 Heilpädagogische Praxis Tel.: 07663/948994 Kindergarten-Zauberberg Tel.: 07663/6532 Inklusionsvermittlerin Frau Christa Müller-Jogerst Tel.: 07663/607847 inklusion@boetzingen.de